

# ScreenLine®

## Außenmotor SL2190

## Moteur externe SL2190



Der neue Außenmotor SL2190 ist einfach einsetzbar für alle auch bereits installierten ScreenLine®-Systeme mit frontalem Magnetsystem (System „C“). Mit dem Motor lassen sich Jalousien öffnen, schließen und wenden oder Plissees und Rollos öffnen und schließen.

Dank *direct drive*-Technik und gelagertem Außenläufer ist der Motor platzsparend und äußerst geräuscharm.

Über einen Infrarot-Empfänger kann der Motor auch per Fernbedienung betätigt werden. Die eigens konzipierte Software ermöglicht unter anderem die Aktualisierung per Remote-Zugriff und die problemlose Einstellung der gewünschten Endlagen direkt über Taster.

Die Ausstattung entspricht der des elektrischen ScreenLine® Systems Serie „M“.

Mit dem Motor SL2190 können außerdem großflächige Systeme mit bis zu 10-mm-Innenscheiben realisiert und betätigt sowie die zentrale Steuerung mehrerer Behänge eingerichtet werden.

- Einsetzbar für auch bereits installierte Systeme „C“
- Platzsparende Abmessungen
- Äußerst geräuscharm
- Mit Infrarot-Empfänger und Fernbedienung
- Steuerung der Software über Remote-Zugriff
- Standard-Zubehör des elektrischen Systems „M“
- Deutlich erweiterte Ausführungsmöglichkeiten gegenüber System „C“
- Zentrale Steuerung von mehreren Behängen
- Einfache Einstellung und Anpassung der Behangendlagen

Le nouveau moteur externe SL2190 peut être facilement installé sur tous les systèmes de transmission magnétique frontale ScreenLine®, même sur des systèmes déjà existants (systèmes « C »). Il permet de faire l'orientation et la montée/descente des stores vénitiens et la montée/descente des stores plissés ou rouleaux.

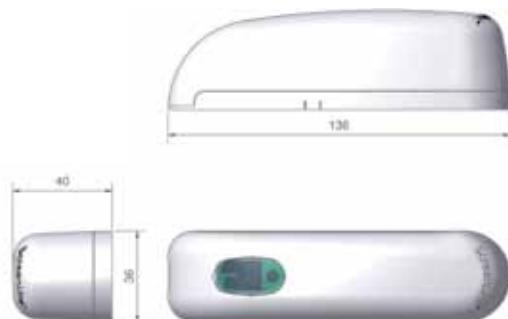
Il est très petit et extrêmement silencieux, car il se compose d'un système direct drive sans balai ni réducteur.

Il est équipé d'un récepteur infrarouge et peut également être actionné via une télécommande; le logiciel embarqué peut être mise à jour à distance.

Les accessoires sont les mêmes (standard) que la série ScreenLine® « M » motorisée.

Le SL2190 permet également de réaliser de grandes dimensions de stores intégrés avec une épaisseur de verre intérieur allant jusqu'à 10 mm et permettant la centralisation de plusieurs stores.

- Applicable aux systèmes « C », même ceux déjà existants
- Petite taille
- Extrêmement silencieux
- Utilisation d'un récepteur infrarouge et de télécommande
- Gestion à distance du logiciel
- Mêmes accessoires que les systèmes « M »
- Large tableau de faisabilité
- Système de centralisation de plusieurs stores



# ScreenLine®

## Motore Esterno SL2190

### *External motor SL2190*



Il nuovo motore esterno SL2190 è facilmente applicabile a tutti i sistemi ScreenLine® a trasmissione magnetica frontale, anche preesistenti (sistema "C"). Consente le operazioni di apertura/chiusura e orientamento di tende veneziane, o di apertura/chiusura di tende plissé e a rullo.

È di dimensioni ridotte ed estremamente silenzioso, grazie all'impiego della tecnologia *direct drive* senza spazzole e senza riduttore.

Dotato di un ricevitore ad infrarossi, si può azionare anche tramite telecomando; il software, appositamente realizzato, prevede la possibilità di gestire gli aggiornamenti da remoto.

Gli accessori in dotazione sono i medesimi (standard) del sistema ScreenLine® serie "M" motorizzato. SL2190 consente inoltre la realizzazione e la movimentazione di sistemi integrati di ampie dimensioni con vetro interno fino a 13 mm e rende possibile una configurazione centralizzata di più tende.

- Applicabile ai sistemi "C", anche preesistenti
- Dimensioni ridotte
- Estremamente silenzioso
- Con ricevitore ad infrarossi e telecomando
- Gestione del software da remoto
- Accessori standard del sistema motorizzato "M"
- Ampia fattibilità
- Configurazione centralizzata di più tende

The new external motor SL2190 can be readily and easily applied to all frontal magnetic transmission ScreenLine® systems, and can be retrofitted to existing "C" systems. It allows venetian blinds to be raised/lowered or tilted and pleated or roller blinds to be raised or lowered.

It is small and extremely silent due to the use of direct drive technology without brushes and reducer.

It is equipped with an infra-red receiver (or radio when coupled with control unit SL1963) and can therefore be activated via remote radio control; the dedicated software also allows remote updating (management control). Centralized configuration of more than one blind, i.e. group control, is also feasible.

The external electrical accessories are the same as the ScreenLine® internal motorised "M" series (24V DC).

SL2190 also enables users to manufacture and operate large-size integral blinds with internal glass thickness measuring up to 10 mm in thickness.

- Applicable to all "C" systems
- Can be retro-fitted
- Small size
- Extremely silent
- Remote radio control facility
- Remote management of software
- Compatible with same accessories as "M" systems'
- Wide feasibility range
- Centralised configuration of several blinds

